

ACONTECIMENTOS DOS SERVIÇOS MUNDIAIS DE NA QUE PODEM SER DO SEU INTERESSE...

Pedimos que divulguem esta página por e-mail, ou forneçam uma cópia ao seu CSA, CSR e demais membros interessados. Continuamos incentivando as pessoas a fazer sua assinatura eletrônica da *The NA Way* e do *NAWS News*. Esta iniciativa contribuirá para o aumento da eficiência da comunicação e redução dos custos de distribuição.



Aprovamos o livro de tradições, “Guiding Principles: The Spirit of Our Traditions” [Princípios orientadores: o espírito das nossas tradições], que estará à venda em outubro de 2016.



Notícias de RP: A versão atualizada dos folhetos *Pesquisa de participação de membros* e *Informações sobre NA* estará disponível em julho de 2016. Esses materiais foram revisados para refletir os resultados da pesquisa de participação de membros realizada em 2015. A pesquisa foi respondida por 22.803 participantes.



Interessado em RP? H&I? Trabalho de passos com internos? Cadastre-se através dos e-mails PR@na.org ou Handl@na.org para participar de reuniões virtuais direcionadas para membros, que acontecem a cada três ou quatro meses.



Você presta serviço na zona rural? Recentemente, demos início a reuniões virtuais para servidores de áreas rurais. Escreva para servicesystem@na.org para ser informado da próxima reunião.



Está interessado em participar de um grupo de trabalho ou deseja ajudar em algum projeto deste ciclo? Nós coordenaremos diversos grupos virtuais de foco e de trabalho e, possivelmente, também alguns grupos presenciais neste ciclo. Se você tem interesse no “Futuro da WSC”; “Ferramentas de serviço para grupos, áreas e eventos”; “Partilha de delegados”; “Assento na WSC”; ou quaisquer outros projetos ou periódicos, pedimos que entre em contato conosco através do e-mail worldboard@na.org. Caso ainda não tenha preenchido a sua Ficha do Pool Mundial, pedimos que se cadastre no site www.na.org/hrp.



Neste ciclo, não formaremos nenhum grupo de trabalho para projeto de literatura, mas pretendemos recolher material para potenciais projetos futuros, incluindo um IP sobre doença mental e recuperação, além de um livro de meditações diárias. Mais para o final deste ciclo, traremos novas informações,



As discussões temáticas da irmandade, neste ciclo, são: “Aplicação dos nossos princípios à tecnologia e às redes sociais”; “Como utilizar o novo livro das tradições” e “Atmosfera de recuperação no serviço: todos os membros, inspirados pela dádiva da recuperação, vivenciam crescimento espiritual e realização através do serviço”. Enviaremos um alerta por e-mail, assim que elaborarmos as perguntas para os workshops e discussões.



Finanças: Na sessão da WSC 2016 dedicada ao Relatório do NAWS, comentamos que a viabilidade financeira de longo prazo é uma prioridade para nós no ciclo atual. Estamos focados em assegurar a sustentabilidade do NAWS, inclusive reavaliando nosso sistema de distribuição de literatura.



A WSC 2016 teve duas sessões cujo objetivo era ouvirmos as orientações dos delegados sobre a Custódia da propriedade intelectual da irmandade (*FIPT*). Publicaremos uma declaração, assim que os delegados acabarem de revisá-la e aprová-la. Todos nós, membros de NA, precisamos proteger os direitos autorais da nossa literatura.

Acesse o *NAWS News* no endereço www.na.org/nawsnews



HONESTIDADE, CONFIANÇA E BOA VONTADE: WSC 2016

Nossa irmandade diversificada e global reuniu-se de 24 a 30 de abril, em Woodland Hills, na Califórnia, para realizar uma Conferência Mundial de Serviço (WSC) produtiva, ambiciosa e, por vezes, árdua. O tema da WSC 2016, “Honestidade, confiança e boa vontade”, visava inspirar a todos para o bem maior em nossos esforços de serviço no mundo todo, e nos impulsionar em direção ao cumprimento da nossa visão. Será que nós realizamos esse objetivo? Você ouvirá diferentes respostas, dependendo da pessoa a quem fizer essa pergunta. Pode ser justo dizer que nós nos esforçamos para isso, coletivamente, e que a WSC continua sendo um trabalho em andamento.

Este *NAWS News* oferece uma visão geral das atividades e decisões da semana da conferência. O relatório não reflete todas as discussões ocorridas durante o evento. Os pontos principais aqui destacados são apenas um resumo de algumas das atividades da conferência. O sumário das decisões tomadas na WSC pode ser encontrado na página www.na.org/conference. A minuta das atas será distribuída aos delegados e publicada on-line, quando estiver pronta.

Certamente, a WSC 2016 foi um encontro de servidores de confiança comprometidos, muitos deles com fortes opiniões e paixões. A sessão de assuntos antigos, no início da semana, foi a mais longa que tivemos desde a WSC 2000. Usamos a votação eletrônica pela primeira vez, tendo alcançado alguns resultados produtivos, inclusive a aprovação do livro de tradições, “Guiding Principles: The Spirit of Our Traditions” [Princípios orientadores: o espírito das nossas tradições]. Entretanto, foi preciso estender a programação até tarde da noite de quarta-feira e por isso eliminar algumas outras sessões. Cancelamos a de planejamento estratégico e esprememos desenvolvimento da irmandade e relações públicas em uma única sessão, para compensar a de assuntos antigos que entrou pela noite de terça-feira adentro.

A Moção 2 de assuntos antigos, que alterava as diretrizes externas do Quadro Mundial, foi dividida em três moções, todas elas aprovadas por esmagadora maioria. Com isso, o tamanho do Quadro Mundial foi reduzido a no máximo 15 membros, acabou a obrigatoriedade dos tempos de serviço intercalados

quando houver eleição simultânea de mais de oito membros, e o serviço dos integrantes do quadro agora ficará limitado a um máximo de dois mandatos no total.

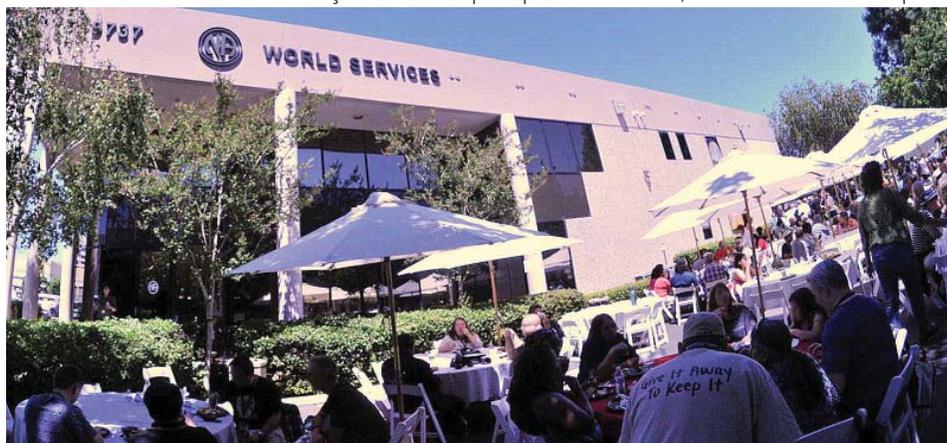
Nosso processo de decisão pautado em discussões precisa ser aperfeiçoado. Gastamos mais tempo do que o previsto nas sessões formais de trabalho, e grande parte delas foi dedicada à discussão do procedimento de tomada de decisão em vez dos assuntos da pauta. No próximo ciclo, prosseguiremos em nossos esforços para aperfeiçoar o processo. Diversas propostas foram encaminhadas ao Quadro, com respeito à condução das sessões de assuntos antigos e novos.

Continuaremos a olhar de forma holística para a questão do assento na WSC, tendo como foco a sustentabilidade. Tivemos 112 delegados regionais, 16 membros do Quadro Mundial e 88 suplentes de delegado presentes na WSC 2016. Com esses números, é desafiador imaginar um processo de decisão eficiente, pautado em discussões.

Além do “Futuro da WSC”, a conferência aprovou mais cinco planos de projeto apresentados no material para o Procedimento de Aprovação da conferência de 2016, incluindo um plano para elaboração de “Ferramentas de serviço para grupos, áreas e eventos”. O escopo do projeto ainda não foi totalmente definido e ainda não sabemos se ele irá requerer um grupo de trabalho permanente. Podemos tentar fazer o máximo possível com uma série de grupos focais ou reuniões virtuais. Manteremos vocês informados, à medida que o projeto vá tomando forma.

A conferência também aprovou o plano de projeto de “Desenvolvimento da irmandade e relações públicas”. Ele visa a colaboração com as zonas para aprofundamento dos esforços de RP/DI, mediante elaboração de uma estratégia de RP que contribua para o fortalecimento e crescimento de NA. Continuamos na esperança de poder realizar a mesa-redonda de relações públicas que nós adiamos, por falta de recursos, no ciclo de conferência 2014–2016.

Os outros três planos de projeto aprovados pela conferência foram: “Literatura de recuperação”, “Colaboração no serviço” e “As redes sociais como ferramenta de RP”. Para maiores informações sobre qualquer um deles, acesse o material para



o Procedimento de Aprovação da Conferência de 2016, publicado em www.na.org/conference. Neste relatório, apresentaremos maiores detalhes sobre os projetos atuais.

Ficou decidido ainda que neste ciclo teremos novamente um grupo de trabalho virtual, para o planejamento da sessão de partilha de delegados na WSC 2018. O atual grupo de trabalho realizou um dos workshops de sábado e uma sessão na WSC 2016, sendo que os dois eventos contaram com forte apoio.

Estamos entusiasmados com o próximo ciclo e as possibilidades dos projetos, grupos de trabalho e com nossos novos membros do quadro, muito embora, como sempre, sejam necessários recursos para implementar todo o trabalho. Agradecemos pelo aumento das contribuições para os Serviços Mundiais ao longo do último ciclo. Estamos empenhados em fazer o melhor possível com os recursos disponíveis, e sabemos todos vocês em suas áreas e regiões também estão. Agradecemos pela confiança depositada.

DIA DA UNIDADE E ABERTURA DA WSC 2016

Antes da abertura oficial da Conferência Mundial de Serviço, reunimos os participantes da conferência e membros locais de NA em um Dia da Unidade repleto de recuperação e partilhas. No sábado, 23 de abril, após um fórum aberto do Quadro Mundial, participamos do Dia da Unidade. O evento teve uma recepção com almoço no Escritório Mundial de Serviço, uma tarde de serviço e workshops sobre a nossa história, com uma reunião internacional de recuperação à noite, seguida da festa NA *Jeopardy* e de um mercado mundial. Atividades desse tipo ajudam a fortalecer os laços entre os participantes da conferência, unificando nossos esforços, de uma forma duradora que vai muito além das matérias tratadas na WSC.

A área West End cuidou da hospitalidade e coordenação dos voluntários das áreas West End, San Fernando Valley e de outros membros da região Southern California. Ofereceram transporte para o aeroporto, caronas para as reuniões e valiosas informações “privilegiadas” sobre as melhores lojas, restaurantes e outros recursos locais. Registramos aqui nosso profundo e sincero agradecimento pelos seus incansáveis esforços durante toda a semana da conferência!

Dando prosseguimento ao espírito do Dia da Unidade, nossa primeira sessão (oportunamente chamada de “Primeiro as primeiras coisas”) marcou a abertura oficial da 33ª Conferência Mundial de Serviço no domingo, 24 de abril, às 9:00 h. No início da reunião, fomos informados que havia 115 regiões assentadas, representadas por 112 Delegados Regionais e 88 Suplentes. Convidamos a nossa mais nova região, a Região Quisqueyana da República Dominicana, a compartilhar conosco a sua história, e o DR incluiu uma partilha pessoal.

Seguiu-se então a contagem regressiva, identificando os novatos da WSC e os participantes de longa data. Quando formamos o círculo, fizemos um instante de silêncio e depois a Oração da Serenidade em cada um dos 26 idiomas falados pelos integrantes da conferência. Não há muitas experiências na WSC que se comparem à energia e emoção do encerramento dessa sessão.

COMO FORAM NOSSOS TRABALHOS NA WSC 2016

Com o empenho do grupo de trabalho sobre “Tomada de decisões na WSC” e pelas próprias discussões e decisões que tivemos nas reuniões do Quadro Mundial, esperávamos que a WSC 2016 pudesse ser mais suave e mais eficiente do que nos anos anteriores. Infelizmente, a maioria dos participantes da conferência pareceu se decepcionar e, pelas avaliações que recebemos, ficou evidente que muitos de nós estão desapontados. As 14 moções do *Relatório da Agenda da Conferência* tomaram quase dois dias inteiros da WSC. Começamos a sessão de assuntos novos meio dia mais cedo do que nas edições anteriores mas, mesmo assim, trabalhamos durante toda a sexta-feira e até as primeiras horas da madrugada de sábado, sem conseguir concluir todas as 62 propostas submetidas em assuntos novos.

Houve um pouco de confusão ao final da sessão. À 1:00 h da manhã de sábado, a conferência aprovou uma moção para suspender a sessão que, em essência, encerrava os trabalhos e as decisões sobre moções e propostas. Alguns participantes acharam que retornaríamos mais tarde no sábado para concluir os assuntos novos, enquanto outros entenderam que a sessão de assuntos novos estava terminada. Quando as duas opções foram apresentadas, os participantes da





conferência optaram por não reabrir os assuntos novos no sábado e, em vez disso, decidiram consultar o plenário a respeito das oito propostas restantes. Os resultados de todas as sessões plenárias, inclusive dessas últimas enquetes, podem ser encontrados no documento intitulado *Draft Summary of Decisions* (minuta do sumário de decisões), na página www.na.org/conference.

Francamente, estamos um pouco confusos a respeito do que fazer para que as plenárias da conferência transcorram sem problemas. É certo que muitos de nós provavelmente ficaram decepcionados com as sessões. Tivemos algumas ideias de como melhorar, mas todos nós teremos de trabalhar juntos para que a mudança seja duradoura. Neste último ciclo, contamos com um grupo de trabalho dedicado ao assunto e oferecemos uma quantidade inédita de treinamento e apoio aos facilitadores, que participaram desse grupo de trabalho. Também implementamos novos processos, métodos e treinamento prático durante a sessão de orientação. Entretanto, as plenárias foram mais longas do que nunca. Sabemos que muitos de vocês compartilham da nossa preocupação. Na verdade, foram encaminhadas ao Quadro Mundial quatro propostas relativas à eliminação ou modificação das sessões de trabalho formais. Quando fizemos uma enquete com essas propostas, houve grande apoio à ideia de eliminar as sessões plenárias formais, que recebeu 93 votos a favor, de um total de 117.

Durante muitos ciclos, o quadro, delegados regionais, facilitadores e funcionários discutiram como tornar a conferência mais eficiente. A WSC 2016 demonstrou que, a despeito dos nossos maiores esforços combinados, tem sido mínima a possibilidade de melhorar o sistema existente de forma expressiva. Por exemplo, debatemos por quase duas horas e meia, mais um intervalo de 30 minutos, a Moção 2 do CAR 2016, que propunha alterações no Quadro Mundial, depois que a enquete inicial resultou em 99-11-1-1. Por fim, a moção acabou dividida em três itens separados e a decisão final sobre todos os três foi alcançada em um processo formal que levou sete minutos. Nos dias atuais, em que temos acesso a discussões on-line, tem que haver uma melhor maneira de processar as ideias antes da conferência, para que os delegados cheguem à WSC preparados para tomar as decisões sobre assuntos antigos.

Em muitos aspectos, o mesmo se aplica a assuntos novos. De fato, o atual processo não serviu ao seu propósito de formatar e encaminhar novas ideias a serem desenvolvidas posteriormente. Passamos a maior parte do tempo tratando daquilo que não queremos fazer e revendo o próprio processo de decisão, em vez de tratar dos assuntos que desejamos discutir melhor. Houve diversas propostas que não foram aprovadas, mas que revelaram uma evidente divisão na WSC. Os atuais procedimentos não dão ao Quadro Mundial uma orientação clara sobre quais daquelas ideias os participantes gostariam de continuar debatendo.

Cabe ressaltar um aspecto positivo, que foi a experiência, pela primeira vez na nossa história, de um sistema de votação eletrônica. Depois do esperado atraso inicial, principalmente para nos familiarizarmos com o equipamento e fazermos a troca de baterias, o sistema pareceu funcionar bem, proporcionando aos participantes e facilitadores os resultados precisos e exatos de cada enquete e votação. Anteriormente nós tínhamos muitas votações verbais sem toda essa precisão, mas agora é feita a contagem de cada voto. O novo método utilizado para as filas também permitiu que os facilitadores lidassem estrategicamente com a lista de pessoas que desejavam fazer uso da palavra, proporcionando uma perspectiva mais ampla de oradores. A conferência concordou com um novo procedimento para limitar os debates, sempre que a enquete inicial demonstrar que existe um consenso. Simplificando, se a enquete inicial resultar em 80% a favor (ou 80% contra), dois representantes da minoria dos votos serão convidados a falar para, em seguida, ser apurada uma segunda enquete. Se o consenso permanecer na segunda enquete, esta será considerada como uma votação, permitindo assim que a conferência avance para o próximo item da pauta. Ao que parece, esse novo processo deverá ajudar o corpo de serviço a lidar eficientemente com as questões em que 80% do plenário estiver de acordo, permitindo que mais tempo seja dedicado à discussão dos demais assuntos.

“GUIDING PRINCIPLES: THE SPIRIT OF OUR TRADITIONS”

Um dos adendos do *Relatório da Agenda da Conferência de 2016* apresentava a versão para aprovação do livro elaborado pelo grupo de trabalho do Projeto das Tradições, que se empenhou nessa atividade em nome da irmandade de NA. O Quadro Mundial apresentou uma moção para aprovar a nova literatura. “Guiding Principles: The Spirit of Our Traditions” [Princípios orientadores: o espírito das nossas tradições] visa atender ao desejo da irmandade por um livro de trabalho que ajude a melhorar o entendimento e a aplicação das Doze Tradições, por toda a irmandade.

O Projeto das Tradições foi iniciado por uma moção regional da WSC 2010, que direcionava o Quadro Mundial a elaborar um cronograma e um plano de projeto para o livro de trabalho das tradições. Nessa mesma época, o Quadro Mundial realizou uma pesquisa de literatura junto à irmandade, que demonstrou que a literatura mais desejada era o livro de tradições. Passamos o ciclo de conferência de 2012–2014 reunindo sugestões quanto ao conteúdo do livro e, depois da WSC 2014, formamos um grupo de trabalho para iniciar o processo de transformação desse material em uma literatura de NA.

Os capítulos do livro foram liberados para revisão e comentários em etapas, ao longo do ciclo de conferência de 2014–2016, para que pudéssemos receber as ideias da irmandade com respeito à estrutura dos capítulos e seu conteúdo. A cada período de revisão e comentários, aperfeiçoávamos a estrutura de acordo com as sugestões de membros do mundo inteiro. Também realizamos reuniões virtuais com segmentos específicos a fim de responder determinadas perguntas, como adictos com mais de 30 e mais de 40 anos de recuperação, membros de localidades geográficas isoladas e companheiros de locais onde o desenvolvimento de NA é recente, entre outras situações.

A quantidade de material recebido para este projeto foi impressionante. Recebemos centenas de páginas de material original para cada Tradição no primeiro ciclo de conferência, e de 50 a 200 páginas de comentários e sugestões para cada minuta de capítulo distribuída para revisão. O grupo de trabalho dedicou muito tempo e atenção às ideias encaminhadas pela irmandade, que resultaram em um livro muito melhor.

Conforme discutido no *Conference Report* (Relatório da Conferência) da WSC 2016, após a publicação da minuta para aprovação no CAR, fomos informados de um problema com o texto da Introdução. Na tentativa de simplificar o capítulo e minimizar as referências históricas ao AA, conforme pediam as sugestões da irmandade, uma linha do material anterior foi condensada de uma forma que alguns membros consideraram historicamente incorreta, ou que supostamente desconsiderava as primeiras tentativas de iniciar NA em Nova Iorque. O Quadro Mundial estava aberto a alterar o texto daquela frase, mas, após o assunto ser debatido no plenário da conferência, a proposta de alteração não obteve o apoio necessário. Não pretendíamos ser omissos ao usar a frase em questão, e esperamos que todos os leitores entendam a intenção original, de celebrar o fato de as Doze Tradições possibilitarem que NA se tornasse o que é hoje.

Foi aprovada por ampla maioria a moção do trabalho do Projeto das Tradições, “Guiding Principles: The Spirit of Our Traditions” [Princípios orientadores: o espírito das nossas tradições]. Pretendemos que o livro esteja à venda até o final de 2016.

Esperamos que essa nova literatura ajude todos os membros da nossa irmandade, tanto os novos como os antigos, na compreensão e aplicação das tradições em nossas próprias vidas, nos grupos e em todos os níveis do serviço de NA. Estamos ansiosos para ouvir a respeito das experiências de vocês!

PLANEJAMENTO DO NOSSO FUTURO

O Texto Básico fala da nossa arraigada resistência à mudança, mas esta conferência, assim como as outras, ilustrou que a mudança é necessária. O crescimento de NA é uma coisa boa, inquestionavelmente, mas o correspondente crescimento da conferência dificulta a realização do nosso trabalho e acarreta custos elevados. Nesta conferência, uma série de sessões foi dedicada ao debate de ideias relativas ao futuro da WSC. Essas sessões fazem parte do nosso diálogo constante sobre o tamanho, custo e composição do evento, e de como podemos assegurar o andamento de uma conferência eficiente e sustentável. Tomamos como base as ideias discutidas na WSC 2014, o relatório do grupo de trabalho virtual de Planejamento do nosso Futuro e as informações contidas no pacote intitulado “Futuro da WSC”, distribuído antes da conferência. A primeira de uma série de sessões serviu para reportarmos as informações que recolhemos até o momento e verificar o sentimento da conferência.

Nos dois anos que se passaram desde as nossas discussões na WSC 2014, os membros tiveram a oportunidade de conversar sobre as questões relativas à conferência. Se por um lado a possibilidade de caminharmos em direção ao assento por zonas foi debatida na WSC 2014, depois disso, escutamos alguma resistência à ideia. Nessa primeira sessão, fizemos uma enquete com o corpo de serviço, perguntando sobre os quatro possíveis caminhos daqui para frente. Os resultados das enquetes foram os seguintes:

Quem conversou sobre esse assunto com a sua região?

82 (74%)	Conversaram
29 (26%)	Não conversaram

Qual das opções a seguir parece ser mais atrativa para a sua região ou para você?

20 (18,3%)	Não haver mudança
22 (20,2%)	Não haver mudança na representatividade, mas haver outras mudanças
45 (41,3%)	Assento por zonas
22 (20,2%)	Outra base para mudança na representatividade

O corpo de serviço foi consultado, entendendo que toda a opção que recebesse 20% dos votos ou mais seria discutida em pequenos grupos.

A segunda sessão de Planejamento do nosso Futuro foi realizada em grupos menores, para debaterem os detalhes das três opções que receberam pelo menos 20% dos votos. Pedimos aos grupos que avaliassem as seguintes perguntas:

- Primeira opção: Não haver mudança na representatividade, mas haver outras mudanças
 - O que podemos fazer para tornar a WSC mais eficiente e mais capaz de acomodar seu crescimento? Como podemos sustentar nosso modelo atual?
 - Quais ideias específicas vocês teriam para outras mudanças?
- Segunda opção: Assento por zonas
 - Quais as ideias específicas que vocês teriam para o assento por zonas? As zonas atuais? Algo diferente? Qual o número de delegados por zona? Ideias e critérios para o futuro credenciamento das zonas que solicitarem assento?
- Terceira opção: Outra base para mudança na representatividade
 - Quais as ideias que vocês teriam com relação a outros modelos de representatividade? Como seriam os detalhes específicos dessas ideias?

Os resultados das salas de discussão foram compilados e distribuídos como preparativo para a terceira (e última) sessão de Planejamento do nosso Futuro. (Os resultados podem ser encontrados no documento *Draft Summary of Decisions* (minuta do sumário de decisões), na página www.na.org/conference.)

A terceira sessão também foi realizada em grupos menores, com o propósito de discutir as possibilidades de futuros caminhos que essas ideias poderão nos apontar.

Temos um projeto dedicado a incentivar essa discussão no próximo ciclo, o projeto “Futuro da WSC”. Na conferência, assumimos o compromisso de elaborar perguntas para os delegados, para que suas regiões se envolvam com a questão ao longo do ciclo. O material das sessões da WSC será essencial nesse trabalho.

Também foram aprovadas, na WSC, duas propostas relativas ao assunto:

- Permitir que delegados de qualquer fórum zonal existente, que requeira assento, sejam credenciados na WSC 2018 como participantes sem direito a voto. Essa participação será válida apenas para uma conferência. As despesas da sua ida serão custeadas pelo fórum zonal, e não pela WSC.
- Pedir aos delegados que retornem às suas regiões com a seguinte pergunta, ou workshop: “O que a sua região pensa e sente a respeito da representação zonal?”

Propósito: Preencher a lacuna de informações sobre o que são as zonas, a WSC, regiões com e sem assento, e como elas podem funcionar melhor.

Para os membros que desejarem fazer o workshop do ciclo de conferência 2014–2016 sobre a Função das Zonas, segue o link: www.na.org/future. Escreveremos novos materiais, visando levar o assunto adiante neste ciclo de conferência. Quando estiverem concluídos, serão publicados em www.na.org. Esperamos que nossas discussões ao longo do próximo ciclo sejam pautadas pela unidade, e que possamos iniciar um consenso na irmandade.

RELATÓRIO DO NAWs

Esta reunião plenária conjugou duas sessões do NAWs. O diretor executivo do NAWs, Anthony Edmondson, e a coordenadora do Quadro Mundial, Franney J, dividiram a responsabilidade pelo relatório. Anthony enfocou as atividades dos escritórios e Franney relatou os trabalhos do Quadro. O Quadro Mundial é responsável pela supervisão e administração de todas as ações do NAWs, e os funcionários atuam em grande parte da implementação das decisões. Seguem alguns dos detalhes do *Relatório do NAWs*.

DISTRIBUIÇÃO DE LITERATURA A UMA IRMANDADE MUNDIAL

NA World Services, Inc (o NAWs) funciona, essencialmente, como duas empresas em uma: somos uma editora de literatura de recuperação e uma empresa de serviços. Ao redor do mundo, cerca de 35% dos nossos materiais de recuperação são distribuídos através de escritórios regionais de serviço ou centros de distribuição. Nosso ponto de partida é tornar a literatura disponível para a irmandade mundial ao preço mais razoável possível. Nossa política de preços tem como base aquilo que fizer mais sentido para cada comunidade. Atravessamos um processo de reavaliação do nosso sistema de distribuição de literatura. Estamos avaliando todos os nossos contratos e acordos; nossas decisões terão como base o que é necessário fazer para colocar a literatura nas mãos dos adictos.

Às vezes, parece existir algum mal-entendido a respeito dos escritórios de serviço. Esclarecendo, os escritórios de serviço regionais e das áreas prestam contas aos servidores de confiança que os criaram. Um documento jurídico dizendo que vocês são uma sociedade comercial não os exime da responsabilidade espiritual diante daqueles que os elegeram. Todos nós prestamos contas a alguém desta irmandade. Se os companheiros tiverem passado por essa situação em seus escritórios de serviço, pedimos que nos contem a sua experiência e como o problema foi solucionado. Gostaríamos de criar um recurso de serviço para ajudar as pessoas com esse tipo de dificuldade na nossa irmandade.

PUBLICAÇÕES

Fazemos o possível para que os membros utilizem os formatos eletrônicos das nossas publicações, para mantermos os custos sob controle. Atravessamos um processo de saneamento da nossa base de dados; por isso, os membros que desejarem receber as versões impressas deverão se recadastrar. Se você tiver alguma dificuldade com esse procedimento, por favor, nos avise e nós iremos ajudá-lo.

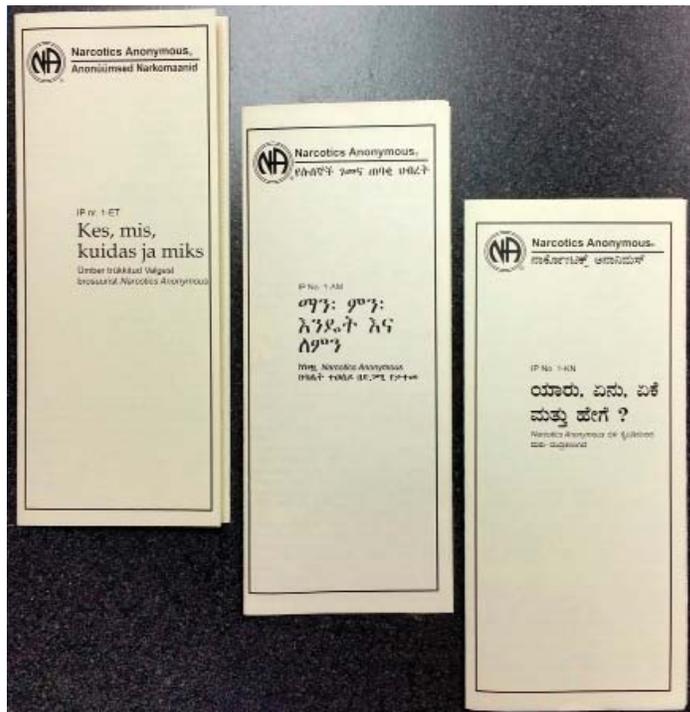
TECNOLOGIA

Alguns companheiros acham que deveríamos utilizar tecnologia de ponta, porém, permanecemos deliberadamente mais conservadores em nossas iniciativas. Dito isto, estamos finalmente em meio a uma substituição total do nosso software de contabilidade. O novo programa é mais atual e flexível do que o antigo, que já não dispõe mais de suporte. Prevemos que o sistema novo, especialmente o carrinho de compras, será muito mais fácil de utilizar.

Durante o último ciclo de conferência, utilizamos seminários web, tecnologia de reuniões on-line e grupos de trabalho virtuais. Continuamente, a cada três ou quatro meses nós realizamos reuniões virtuais de RP, H&I e Trabalho de Passos com Internos. Agradecemos aos participantes do webinar da conferência, e pedimos que nos enviem suas ideias a respeito de como podemos utilizar melhor essas ferramentas. Agradecemos o apoio de vocês.

TRADUÇÕES

A necessidade de NA de ter literatura traduzida é maior do que os recursos disponíveis. Carecemos de recursos humanos, financeiros e capacitação dos comitês locais de tradução. Alguns podem considerar isso um ponto negativo; entretanto, ele apenas ilustra nosso crescimento contínuo, uma vez que temos mais membros chegando em um número maior de comunidades. Os esforços para a tradução do IP nº 1 para cree e zulu são muito instigantes. Milhões de pessoas na África falam zulu, por isso as traduções ajudarão a alcançar mais membros e profissionais. O mesmo vale para as traduções em cree, beneficiando os povos indígenas das Primeiras Nações e os nativos americanos. O Texto Básico tailandês foi apresentado aos companheiros do país em sua convenção regional, em fevereiro deste ano. Além disso, traduzimos as seções um e dois do *Guia para grupos institucionais* para o vietnamita, para que os adictos nos presídios e clínicas tenham a oportunidade de receber a mensagem de recuperação de NA. Muitos grupos linguísticos ainda têm carência de traduções, e mesmo os grupos de idiomas que possuem materiais traduzidos não dispõem de todas as literaturas de recuperação existentes.



WCNA

Tínhamos um plano para a WCNA 36 no Brasil, mas às vezes as coisas não acontecem conforme o planejado. Três empresas contratadas deixaram de cumprir com os serviços oferecidos. A realidade econômica do país mudou drasticamente no decorrer de 19 meses. Entretanto, a seriedade e trabalho dos membros do comitê de apoio brasileiro foram determinantes para conseguirmos realizar uma convenção maravilhosa, a despeito das difíceis circunstâncias. Obrigado a todos!

As reservas financeiras que nós mantemos nos Serviços Mundiais de NA são para nos ajudar a cumprir com nosso dever de assistência, o que significa que precisamos estar preparados para contingências como a perda de receita ocorrida no Brasil. Ao planejar a nossa próxima Convenção Mundial (de 2021), sabemos que é muito difícil prever a estabilidade dos países acessíveis aos iranianos. Como vocês devem lembrar, a WSC 2014 nos deu permissão para estender a zona de atuação da WCNA, em um esforço para encontrar um país que receba os iranianos e tenha um custo acessível para todos. O Irã é a segunda maior comunidade de NA do mundo. Teremos um plano de contingência como parte do planejamento da WCNA 2021. Nosso objetivo é tomar a decisão dentro dos próximos 18 meses.

DISTRIBUIÇÃO DE LITERATURA

O Grupo do Plano de Negócios será reativado neste ciclo, quando começarmos a reavaliar o sistema de distribuição de literatura.

Anthony advertiu os participantes com relação aos esforços independentes de distribuição de literatura. Muitos mem-

bro da nossa irmandade são bem-intencionados e têm vontade de ajudar; alguns deles enviaram literatura para comunidades em desenvolvimento. Algumas dessas comunidades entraram em contato com o NAWs, pedindo para essa prática cessar. Precisamos estar atentos a isso e respeitar as comunidades ao redor do mundo. Além disso, houve comunidades que receberam literatura ilegal, e que também entraram em contato conosco.

Caso alguns companheiros desconheçam, cada peça de literatura aprovada vendida e toda contribuição feita aos Serviços Mundiais de NA ajuda a apoiar e levar a mensagem de recuperação às comunidades de NA no mundo todo.

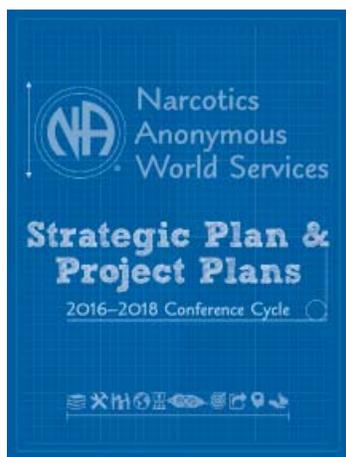
GRUPOS DE TRABALHO

Depois do Anthony, a Franney apresentou novas informações que se mostraram promissoras sobre os grupos de trabalho virtuais do ciclo de conferência 2014–2016. Contudo, as tarefas dos grupos virtuais precisam ser estreitamente definidas. Parece que o que nos atende melhor é uma combinação de reuniões virtuais com reuniões presenciais. Também tivemos grupos de trabalho internos do Quadro Mundial, incluindo o Grupo de Trabalho da WCNA e o Grupo de Trabalho dos Valores do Quadro.

PLANEJAMENTO

ESTRATÉGICO

Como a sessão de assuntos antigos foi muito longa, tivemos que cancelar a de planejamento estratégico. Nosso objetivo para a sessão era discutir formas de implementar uma colaboração em que as regiões e zonas possam estar mais envolvidas na elaboração do Planejamento Estratégico do NAWs. Mais para o final de 2016, queremos receber sugestões de vocês a respeito da análise ambiental que utilizamos para criar o Plano Estratégico. Tentaremos enviar as informações de volta para vocês antes de finalizar o próximo plano.



CUSTÓDIA DA PROPRIEDADE INTELECTUAL DA IRMANDADE (FIPT)

Com a aproximação da WSC 2016, um dos nossos objetivos era discutir algumas questões muito importantes sobre propriedade intelectual de NA, e receber orientações a respeito de como devemos proceder. Especificamente, perguntamos como devemos lidar com a distribuição de literatura ilícita, o registro de grupos de NA que utilizam literatura não aprovada por NA e comitês de serviço que publicam literatura de NA em seus websites.

A título de explicação, continuamos enfrentando a produção de Textos Básicos ilegais, uma versão composta tipicamente da Terceira Edição Revisada, com a inclusão de trechos da Segunda Edição que, indevidamente, situam a estrutura de serviço fora de NA. A produção e/ou utilização desses textos ilegais, dentro ou fora das reuniões de NA, está em conflito com a consciência da Irmandade e é uma violação aos nossos direitos autorais.

Outra situação é que alguns grupos de NA claramente pretendem usar o “Gray Form” em suas reuniões (uma das antigas minutas do Texto Básico, que nunca foi aprovada) e pediram para se registrar junto ao NAWs. O *Livreto do grupo*, uma literatura aprovada pela irmandade, estabelece que os grupos de NA devem usar nas suas reuniões apenas literatura de NA aprovada. Achamos que os grupos que ignoram abertamente as expectativas da irmandade em relação ao que seja um grupo de NA, conforme expresso no *Livreto do grupo*, demandam a nossa atenção.

Por último, alguns comitês de serviço de área e regionais publicam literatura de recuperação de NA localmente em seus websites. Postar literatura de NA é uma forma de reprodução, e o *FIPT* não autoriza que comitês de serviço reproduzam literatura de recuperação de NA. Quando esse tipo de postagem local chega ao nosso conhecimento, nós pedimos aos comitês de serviço responsáveis que removam qualquer literatura de recuperação de seus websites e servidores, e a maioria acata nosso pedido. Outros não, e isso nos deixa na ingrata posição de tomar medidas que poderiam resultar na desativação do site.

Tendo essas informações como base, conseguimos compreender a perspectiva dos participantes através da realização de uma série de enquetes. Logo de saída, fizemos a seguinte pergunta:

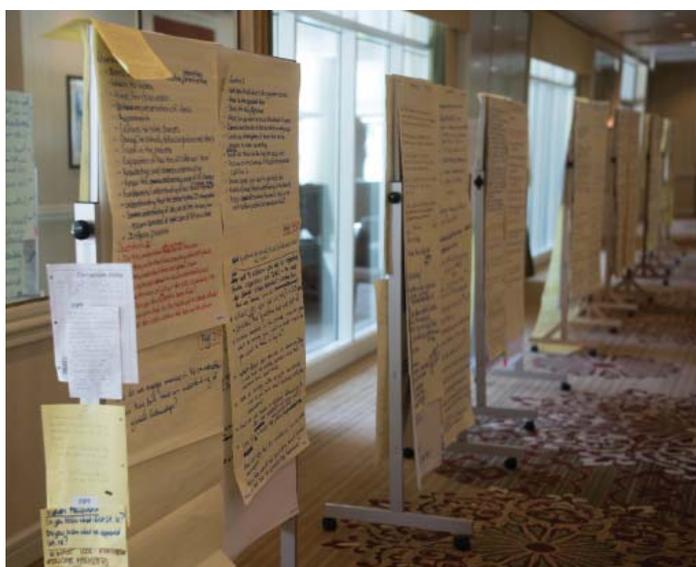
- Acreditamos que a irmandade ainda ratifica as regras que combinamos no *FIPT* (Custódia da propriedade intelectual da irmandade)? O resultado foram 96 (95%) votos para “sim” e 5 (5%) para “não”.

Essa foi uma base sólida para o trabalho a seguir. Fizemos mais duas perguntas:

- Devemos registrar e listar no localizador de reuniões os grupos de NA que claramente tenham a intenção de usar material que não seja aprovado pela Irmandade de NA? O resultado foram 28 (26%) votos para “sim” e 78 (74%) para “não”.
- Devemos tomar medidas para remover literatura de recuperação de NA dos sites de CSA/CSR, mesmo se isso significar a desativação do site? (Isso poderá demandar uma ação contínua, caso um novo site seja criado.) O resultado foram 75 (71%) votos para “sim” e 31 (29%) para “não”.

Depois disso, realizamos uma sessão de discussão, na qual os participantes da conferência puderam continuar a debater esses assuntos em pequenos grupos. Tanto os resultados das enquetes como as conclusões das discussões em grupos podem ser encontrados no documento *Draft Summary of Decisions* (minuta do sumário de decisões), na página www.na.org/conference

Essas discussões são duras, e aplaudimos os participantes por seu trabalho, não apenas na WSC, mas também localmente ao lidar com estes desafios que já vêm acompanhando alguns de nós há muitos anos. Surgiram algumas boas ideias a partir das conversações na conferência, incluindo a necessidade de oferecer mais oportunidades para que os membros se informem sobre estas questões. No final, como resultado das votações realizadas durante a sessão Seguindo em Frente, os participantes da conferência concordaram que desejam uma declaração adicional da WSC 2016 sobre questões relativas à Custódia da propriedade intelectual da irmandade. O Quadro Mundial enviará uma minuta da declaração, para que seja revisada pelos participantes da conferência.



PROJETOS PARA 2016–2018

Todos os projetos apresentados na WSC 2016 foram apoiados pela conferência. A descrição de cada projeto consta no material para o Procedimento de Aprovação da Conferência de 2016, que pode ser encontrado em www.na.org/conference. Temos aproximadamente US\$ 200.000 para todos os projetos deste ciclo, o que representa menos do que costumamos alocar em um só projeto, por isso estamos esperançosos de poder usar uma importante combinação de reuniões virtuais e presenciais para conseguir realizar o máximo que for possível.

Para termos uma noção de quais projetos são considerados prioritários, realizamos uma enquete não vinculante, indicando o que é importante para os participantes.

Projeto	Prioridade Baixa	Prioridade Média	Prioridade Alta	Somatório Média-Alta
Literatura de recuperação	34	37	45	82
Ferramentas de serviço	23	44	49	93
Colaboração no Serviço	31	41	44	85
Futuro da WSC	21	13	82	95
Desenvolvimento da irmandade e RP	15	32	69	101
As redes sociais como ferramenta de RP	40	35	39	74

FERRAMENTAS DE SERVIÇO PARA GRUPOS, ÁREAS E EVENTOS

O escopo do projeto ainda não foi totalmente definido e ainda não sabemos se ele irá requerer um grupo de trabalho permanente. Podemos tentar fazer o máximo possível com uma série de grupos focais ou reuniões virtuais. Manteremos vocês informados, à medida que o projeto vá tomando forma.

FUTURO DA WSC

Este projeto recebeu a classificação de prioridade mais alta na sessão Seguindo em Frente. Nosso objetivo é prosseguir com a discussão sobre sustentabilidade e eficiência da WSC. Pretendemos elaborar perguntas a serem debatidas pelas regiões, tomando por base as ideias que surgiram nas sessões de pequenos grupos da WSC 2016. O ideal seria estruturarmos opções viáveis para o credenciamento e assento, a serem apresentadas na WSC 2018, porém isso dependerá em grande parte do resultado das sugestões regionais. Também gostaríamos de melhorar a eficácia da reunião da WSC, continuando a aperfeiçoar a tomada de decisões, os procedimentos, protocolos para discussões, estratégias de formação de consenso e uso do tempo durante a semana da conferência.

PLANO DE PROJETO DE DESENVOLVIMENTO DA IRMANDADE E RELAÇÕES PÚBLICAS

Este plano de projeto recebeu a segunda mais alta classificação de prioridade. Seu enfoque é a colaboração com as zonas na elaboração de uma estratégia de RP que contribua para o fortalecimento e crescimento de NA, em um esforço para alcançar membros em potencial. Além disso, o plano de projeto objetiva a realização de uma mesa-redonda de relações públicas que reúna profissionais de áreas relacionadas, para que discutam sobre Narcóticos Anônimos. Grande parte do que chamamos de relações públicas e desenvolvimento da irmandade já se encontra contemplado no orçamento do NAWS como serviços essenciais.

PLANOS DE PROJETO ADICIONAIS

Os outros três planos de projeto aprovados pela conferência foram “Colaboração no serviço”, “As redes sociais

como ferramenta de RP” e “Literatura de recuperação”. Assim como o projeto de desenvolvimento da irmandade e RP, não planejamos formar grupos de trabalho para qualquer um desses projetos. O plano de “Colaboração no serviço” oferecerá aos delegados a possibilidade de se envolver mais diretamente no processo de planejamento estratégico do NAWS. No projeto de redes sociais, pediremos aos delegados e outros que compartilhem suas experiências com a utilização das mídias para atingir o público. Outro projeto deste ciclo que enfocará a coleta de sugestões é o de “Literatura de recuperação”. Não temos intenção de redigir nenhum material de recuperação neste ciclo, mas pediremos contribuições para a elaboração de dois planos de projeto para apreciação na WSC 2018: um IP voltado para doença mental, saúde mental e recuperação, e um livro de meditações.

A primeira reunião do quadro deste ciclo será em setembro, e esperamos ter mais informações sobre os projetos depois dela.

Ainda não temos certeza de quais projetos irão demandar grupos de trabalho e quais utilizarão grupos focais ou reuniões virtuais, porém, nunca é cedo demais para que vocês manifestem seu interesse em participar ou indicar alguém que possa ter o desejo de ajudar. Se vocês acharem que uma pessoa é um bom candidato a participar de um projeto, entrem em contato e digam o porquê. Também pretendemos nomear novos membros para os grupos de trabalho editoriais de *Reaching Out* e *The NA Way*.

PESQUISA DO CAR 2016

Agradecemos a todas as pessoas que participaram desta pesquisa, seja individualmente pela internet ou em suas regiões. Os resultados da pesquisa nos ajudaram a direcionar o foco dos planos de projeto e a selecionar as discussões temáticas da irmandade deste ciclo. São elas:

1. Atmosfera de recuperação no serviço: todos os membros, inspirados pela dádiva da recuperação, vivenciam crescimento espiritual e realização através do serviço.
2. Aplicação dos nossos princípios à tecnologia e às redes sociais
3. Como utilizar o novo livro das tradições

Assim que elaborarmos os materiais dos workshops para discussão temática da irmandade, nós os publicaremos em www.na.org/idt e faremos a divulgação através do *NAWS News* ou via mensagem eletrônica. Agradecemos desde já o envio de ideias sobre as discussões temáticas da irmandade.

A íntegra das respostas à pesquisa poderão ser encontradas no documento *Draft Summary of Decisions* (minuta do sumário de decisões), na página www.na.org/conference. Ao

analisar as respostas, é importante levar em consideração que, quanto mais opções forem oferecidas para uma determinada categoria, menor tende a ser o número de respostas.

ASSENTO NA WSC – ASSUNTOS NOVOS

Três regiões receberam assento nesta conferência: Grande São Paulo, HOW e Rio de Janeiro, todas elas do Zonal Brasil. As propostas para credenciamento dessas regiões vieram do Quadro Mundial e do Grupo de Trabalho sobre Assento na WSC, e foram relatadas no CAT 2016. Sobre outra questão relacionada, foi aprovada proposta para remover a Região Le Nordet da lista de regiões com assento na WSC. A intenção da proposta era fazer com que os registros da WSC reflitam o fato de que a região não existe mais, e passou a fazer parte da Região Quebec.

RELAÇÕES PÚBLICAS

O *Isto resulta: como e porque* explica que “Uma das coisas mais importantes que podemos fazer para promover nosso propósito primordial é deixar que as pessoas saibam quem e o que somos, e onde estamos” (Tradição Onze). Por causa da limitação de tempo na WSC, combinamos relações públicas e desenvolvimento da irmandade em uma única sessão de 90 minutos, em vez das duas sessões inicialmente previstas. O resumo de todas as nossas viagens deste ciclo está no *Conference Report* (Relatório da Conferência) de 2016, que pode ser acessado em www.na.org/conference. Gostaríamos de poder comunicar melhor o impacto dessas viagens. Uma das metas de nosso planejamento estratégico deste ciclo é a utilização de recursos multimídia para reportar os destaques dessas atividades de desenvolvimento e RP de forma mais significativa.

É uma pena que não conseguimos apresentar nesta Conferência muitos dos esforços de RP que havíamos planejado. Trabalhos consistentes de RP ajudam no crescimento de NA, e isso pôde ser visto na sessão de DI/RP. Esses dois esforços são indissociáveis. A Pesquisa de Participação de Membros em 2015 indicou que 46% dos pesquisados foram influenciados por uma instituição de tratamento ou aconselhamento a assistir reuniões de NA. Provavelmente, os profissionais dessas unidades conheceram NA devido aos trabalhos de RP.

A sessão da conferência incluiu relatórios e materiais de comunidades de NA ao redor do mundo, com vídeos de anúncios de utilidade pública do Chile, do Fórum Zonal Latino-Americano e da Rússia. Foram destacados os esforços colaborativos de RP, como a apresentação aos tribunais de drogas chilenos e informações prestadas ao comissário regional de Tanga, na Tanzânia. O primeiro Simpósio Multizonal de Serviço de St. Louis contou com um dia para profissionais. As regiões C&P e Free State colaboraram para a

realização de um dia de aprendizado de RP multirregional. A sessão também destacou o sucesso dos esforços regionais de RP no mundo, desde Oklahoma até a Ucrânia.

REACHING OUT



Temos a satisfação de anunciar que temos 13.379 assinaturas eletrônicas do *Reaching Out* e 12.807 da versão impressa. Esse recurso ajuda os membros que estão ou já estiveram presos, além de demonstrar aos profissionais que trabalham com população carcerária que esses adictos podem se recuperar. Para assinar o boletim eletrônico, cadastre-se em www.na.org/reachingout.

PESQUISA DO NAWs DE PARTICIPAÇÃO DE MEMBROS

A Pesquisa de Participação de Membros foi distribuída na Convenção Mundial e ficou disponível on-line. Recebemos respostas de 22.803 membros – o maior número de parti-

cipantes até hoje. A maioria respondeu à pesquisa on-line. Colaboramos com os delegados europeus para incentivar a participação na pesquisa do NAWs e, assim, foi possível criar um panfleto separado refletindo somente os resultados da Pesquisa de Participação de Membros Europeus. A última pesquisa desse tipo foi em 2009. A Reunião dos Delegados Europeus pretende utilizar os dados da pesquisa em sua primeira apresentação diante do Parlamento Europeu, em junho de 2016.

Um dado demográfico que esse levantamento parece indicar é a tendência de declínio no número de mulheres na irmandade, que também apareceu na pesquisa de 2013. A idade média dos membros é de 48 anos, e a média de tempo limpo é de 8,32 anos.

Um pouco menos da metade dos pesquisados toma alguma medicação. Entre os membros que responderam 'sim' para o uso de medicamentos, manutenção da saúde (55%) e problemas de saúde mental (49%) foram as principais causas citadas. O formulário permitia múltiplas respostas quanto aos motivos para o uso de medicação.

É importante continuarmos a deixar que os profissionais saibam quem somos e como funcionamos, incluindo o fato de que temos uma abordagem da recuperação baseada na abstinência. Na pesquisa, a maioria dos membros identificou sua droga de escolha como sendo os opióides, o que parece refletir as tendências de drogas nos Estados Unidos. Esses adictos podem chegar a NA sob efeito de medicação prescrita para tratar sua adicção, mas nós acolhemos aqueles que ainda não estão limpos, para que também possam escutar a nossa mensagem e ter a chance de vivenciar uma nova maneira de viver através de NA.



DESENVOLVIMENTO DA IRMANDADE

NA agora já fala 80 idiomas em suas quase 67.000 reuniões semanais em 139 países ao redor do globo, e ainda temos um longo caminho a percorrer para cumprir a nossa visão. Continuamos a fornecer literatura gratuita e subsidiada em todo o mundo. Publicamos literatura em 49 idiomas e agora imprimimos materiais em um número maior de países, para não ter que arcar com taxas e impostos alfandegários. Nosso objetivo é fazer chegar a literatura de NA às mãos dos adictos, onde quer que estejam.

Produzimos o Texto Básico em 29 idiomas, sendo que a nossa mais recente edição foi em tailandês. A Sexta Edição do Texto Básico dinamarquês será publicada no verão de 2016, e já publicamos a minuta da Quinta Edição do Texto Básico em swahili.

Em colaboração com os comitês locais de tradução, foi produzida no último ciclo uma versão em áudio dos Textos Básicos em dinamarquês, russo e sueco, e em breve deverá sair uma em árabe também.

O IP nº 1 foi traduzido para 49 idiomas. Os mais recentes são amárico, estoniano, canarês e ucraniano.

Tudo o que fazemos nos Serviços Mundiais de NA é considerado parte do desenvolvimento da irmandade. O NAWS está comprometido em manter contato permanente com as comunidades de NA em desenvolvimento, incluindo as da África, Rússia, Índia, Sudeste Asiático e Oriente Médio. Também dedicamos muita atenção ao desenvolvimento de comunidades de NA mais estabelecidas quando participamos de eventos, tais como fóruns zonais e workshops do CAR.

Esta sessão da WSC 2016 destacou o desenvolvimento da irmandade no último ciclo de conferência, em nossos esforços ao redor do globo.

Na Convenção do Leste Africano, realizada após a WSC, conseguimos levar uma minuta da Quinta Edição do Texto Básico em swahili às comunidades de NA de cinco países que falam o idioma. Ajudamos a Região Tanzânia a realizar sua segunda assembleia regional, que resultou em uma inspiradora reunião de serviço. Conseguimos reunir os delegados do Quênia, Tanzânia, Zanzibar e Uganda. Ruanda também estaria presente na reunião, mas o delegado teve problemas com seu passaporte. Os delegados formaram um grupo nas redes sociais para se manter em contato e incentivar uns aos outros a servir suas regiões e tentar estabelecer comunidades de NA saudáveis.

Ficou evidente para todos os que tiveram o privilégio de participar da primeira Convenção do Leste Africano, bem como da edição mais recente do encontro, que muita coisa mudou nestes poucos anos. O evento não está mais focado nos visitantes de fora do Leste Africano, por causa dos companheiros de Zanzibar, Tanzânia e Quênia que ficaram

limpos e formaram suas comunidades de NA. Foi uma celebração apreciada por todos os presentes.

Todos nós “sabemos” que NA é mundial, mas na sessão da WSC de desenvolvimento da irmandade é que percebemos e sentimos os laços que nos unem – através das fotos, dos detalhados relatórios e dos encontros pessoais em que um adicto toca e ajuda outro adicto. O Quadro Mundial e os funcionários do NAWS passam um tempo enorme perguntando de que forma podemos ajudar. Tudo o que é preciso para que o NAWS seja eficaz, em nome de vocês, é a comunicação. Escrevam, e nós responderemos. A colheita de hoje, muitas vezes, é o resultado das sementes de desenvolvimento da irmandade plantadas há muitos anos.

RESULTADOS DAS ELEIÇÕES

A conferência elegeu um facilitador para a WSC, seis membros do Quadro Mundial e dois do Painel de Recursos Humanos.

Facilitador da WSC

Mark B	Região Florida
--------	----------------

Quadro Mundial

Maryellen P	Região Southern CA
Tali M	Região Hawaii
Khalil J	Região Georgia
Jose Luis A	Região de Coquí
Jack H	Região Washington/No. Idaho
Tim S	Região Austrália

Painel de Recursos Humanos

Veronica B	Região Suécia
Jim B	Região Chicagoland

HONESTIDADE, CONFIANÇA E BOA VONTADE – FUNDAMENTOS DOS NOSSOS ESFORÇOS NO SERVIÇO

A primeira reunião do quadro neste ciclo de conferência será nos dias 28 de setembro a 1º de outubro de 2016. Temos pela frente uma agenda de trabalho cheia. Precisaremos tratar dos planos de projeto aprovados, reunir sugestões para os próximos projetos de literatura, planejar a WCNA para 2018 em Orlando, na Flórida, reativar o Grupo do Plano de Negócios, avaliar o sistema de distribuição de literatura, além de todos os serviços de “rotina”. Agradecemos pela confiança que vocês depositaram em nós.

Somos gratos por MaryEllen e Tali terem sido reeleitas para servir nossa irmandade e estamos entusiasmados para receber os quatro novos membros do Quadro.

Queremos também expressar nossa gratidão aos servidores de confiança que concluíram seu serviço na WSC 2016. Dois membros do Painel de Recursos Humanos, Lib E e David J, concluíram seus mandatos nesta conferência. Também agradecemos a Dickie D pelo seu bravo esforço de conduzir a WSC pelos últimos dois ciclos da conferência. Não temos palavras para exprimir nossa gratidão aos companheiros do quadro que concluíram seu tempo de serviço nesta conferência; são eles Mary B, Ron B, Inigo C, Paul C, Mukam H-D e Ron M. Todos os servidores de confiança que saíram tiveram a oportunidade de se despedir e manifestar seus pensamentos no encerramento da conferência. Foram membros que passaram incontáveis horas, durante anos, servindo à irmandade, e temos certeza de que, de alguma forma, em algum lugar, eles seguirão envolvidos com o serviço. Nosso agradecimento, de todo o quadro e dos funcionários dos Serviços Mundiais de NA.

A Conferência Mundial de Serviço, hoje, não poderia acontecer sem o árduo trabalho e a dedicação dos tradutores. Agradecemos a Jay M pela assistência com japonês, Oscar P pela ajuda com espanhol, Paola C pela contribuição com italiano e Gilbert C pela ajuda com português.

Também temos nos beneficiado, ao longo dos anos e de muitas conferências, com o nível de sabedoria do nosso consultor parlamentar, Don Cameron. Obrigado, Don, por nos ajudar a permanecer no caminho certo e pelos esclarecimentos.

Além de todos os agradecimentos que precisamos fazer, gostaríamos de aproveitar a ocasião para reconhecer o serviço prestado ao Quadro Mundial por Bob Gray, que faleceu durante o último ciclo.

PAINEL DE RECURSOS HUMANOS

Saudações do Painel de Recursos Humanos. Em primeiro lugar, agradecemos a Lib E e David J pelos seus quatro anos de serviço. Sua liderança e participação agregaram bastante valor ao painel. Sentiremos a sua falta, ao partirem para outros encargos de serviço. E desejamos dar as boas vindas a Veronica B e Jim B ao PRH. Estamos ansiosos para trabalhar com eles. Agradecemos também aos participantes da WSC 2016 e a todos os membros que tiveram um papel em nosso processo de indicações. Apreciamos sinceramente seus comentários, participação e apoio.

Ao entrarmos no ciclo de 2016–2018, Sherry V atuará como nossa líder de painel por cerca de um ano, e Mike B será o líder durante o restante do ciclo. Olhando adiante, temos a intenção de prosseguir tentando fortalecer o processo de indicações do PRH. Especificamente, conforme relatamos, achamos que está na hora de avaliar a experiência passada dos últimos anos e verificar se o Pool Mundial está cumprindo com seu objetivo, e se existem meios de aperfeiçoar

nossos esforços de identificação de lideranças. Como de costume, estamos abertos para receber as ideias de vocês e incentivamos a todos para que se mantenham a par do nosso trabalho através da leitura do *NAWS News* e dos outros informes no decorrer do ciclo da conferência. Pedimos que encaminhem comentários e sugestões para o e-mail hrp@na.org.

CALENDÁRIO

Definiremos os prazos deste ciclo na nossa reunião de setembro.

Requisições de viagens (avaliadas por trimestre):

15 de agosto para o período de outubro-dezembro

15 de novembro para o período de janeiro-março

Dia Mundial da Unidade 3 de setembro de 2016, 10:00 h (PDT – horário de verão do Pacífico)



DIA MUNDIAL DA UNIDADE

3 de setembro de 2016 – 10:00 h
(PDT – horário de verão do Pacífico)*

Honestidade, confiança e boa vontade são os fundamentos de nossas atividades de serviço... Visão para o serviço em NA

Inspirados pela honestidade, confiança e boa vontade, estaremos unidos para refletir sobre a nossa irmandade mundial e o adicto que ainda sofre. Seja em um evento, em reunião com amigos ou mesmo sozinho, junte-se ao momento em que membros de NA ao redor do mundo compartilharão a Oração da Serenidade nesse dia de unidade. Não haverá ligação telefônica nem um grande evento – apenas um momento e uma prece.



* Se o horário não for prático para você, pedimos que sinta o amor da unidade de NA em algum momento do sábado, 3 de setembro (de preferência em uma reunião), fazendo um instante de silêncio, uma oração e uma partilha da energia de NA, inspirada pela honestidade, confiança e boa vontade.

EXEMPLOS DO HORÁRIO DO DIA DA UNIDADE EM DIVERSOS LUGARES DO MUNDO



Para maiores informações, acesse www.na.org ou ligue para +1(818)773-9999

Regions Around the World

Nearly 67,000 Weekly Meetings Worldwide

(April 2016)

Canada - 1,261 Meetings

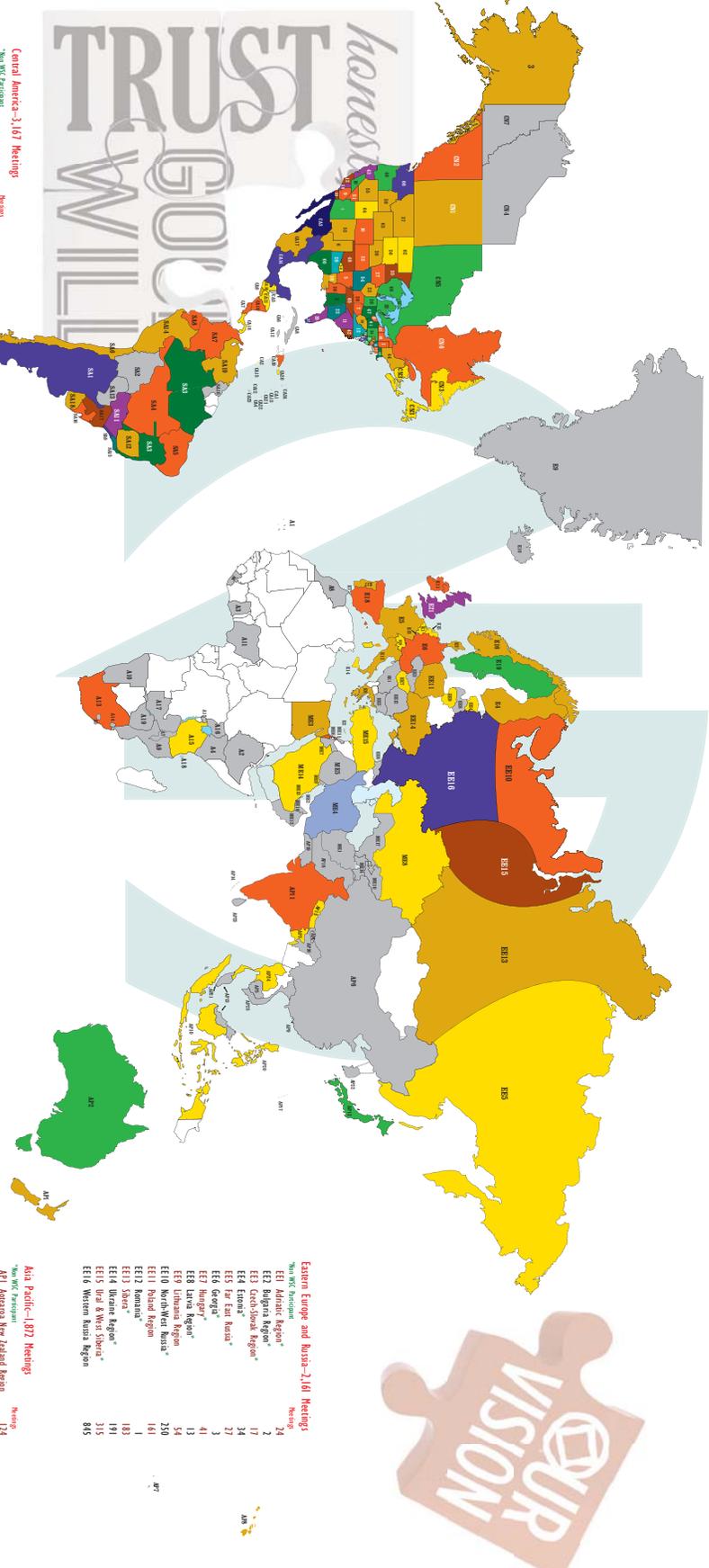
Map of Canada with regions color-coded by meeting count.

Region	Meetings
01 Atlantic Region	155
02 British Columbia Region	288
03 Central Atlantic Region	51
04 Eastern Ontario	464
05 Ontario Region	464
06 Quebec Region	272
07 Yukon Territory	5

USA - 27,250 Meetings

Map of the United States with regions color-coded by meeting count.

Region	Meetings
1 A&D	357
2 Alabama/MW Florida Region	525
3 Alaska Region	115
4 Arizona	406
5 Arkansas	274
6 California	218
7 Bell State Region	217
8 Florida Region	217
9 California Mid-State	350
10 California Mid-State	400
11 Georgia	1044
12 General Atlantic Region	644
13 General Atlantic Region	235
14 Chesapeake & Potomac Region	425
15 Chesapeake Region	389
16 Connecticut	285
17 Connecticut	285
18 Eastern New York	175
19 Eastern Pennsylvania	119
20 Florida Region	1,040
21 Free State Region	810
22 Georgia	239
23 Great Lakes	139
24 Great New York	423
25 Great New York	423
26 Indiana	405
27 Iowa	223
28 Kansas	219
29 Lone Star Region	631
30 Louisiana	177
31 Metro Detroit	412
32 Michigan	474
33 Mid-America	420
34 Missouri	284
35 Minnesota	384
36 Mississippi Region	216
37 Mountain Region	153
38 Mountain Region	153
39 Nevada Region	145
40 New England Region	542
41 New Jersey Region	446
42 North Carolina Region	324
43 North Carolina Region	324
44 Northern New England Region	158
45 Northern NY Region	320
46 Northern NY Region	200
47 Ohio Region	545
48 OK Region	343
49 Pacific Cascade Region	483
50 Pacific River Region	76
51 Region 31	125
52 Region 31	125
53 San Diego/Arizona Region	387
54 San Diego/Arizona Region	275
55 Sierra State Region	109
56 South Dakota Region	62
57 South Florida Region	816
58 Southern California Region	1,213
59 Southern Idaho Region	131
60 Upper Midwest Region	382
61 Upper Midwest Region	382
62 Upper Midwest Region	382
63 Upper Midwest Region	382
64 Utah Region	76
65 Vermont Region	119
66 Washington/Idaho Region	340
67 Wisconsin Region	887
68 Wisconsin Region	218
69 Wisconsin Region	430



Central America - 3,167 Meetings

Map of Central America with regions color-coded by meeting count.

Region	Meetings
01 Andes	35
02 Baja Son Region	987
03 Baja Son Region	7
04 Bermuda	7
05 Belize	7
06 Cayman Islands	4
07 Costa Rica Region	208
08 Costa Rica Region	208
09 El Salvador Region	107
10 El Salvador Region	66
11 Honduras Region	92
12 Jamaica	25
13 Nicaragua	1
14 Nicaragua	840
15 Nicaragua/Andes*	2
16 Panama Region	212
17 Panama Region	182
18 Panama Region	58
19 Panama Region	201
20 Panama Region	102
21 Rio de Janeiro Region*	86
22 Rio de Janeiro Region*	86
23 Sao Paulo Region*	5
24 Sao Paulo Region*	2
25 Sao Paulo Region*	2
26 Sao Paulo Region*	18
27 Sao Paulo Region*	18
28 Sao Paulo Region*	18
29 Sao Paulo Region*	18
30 Sao Paulo Region*	18
31 Sao Paulo Region*	18
32 Sao Paulo Region*	18
33 Sao Paulo Region*	18
34 Sao Paulo Region*	18
35 Sao Paulo Region*	18
36 Sao Paulo Region*	18
37 Sao Paulo Region*	18
38 Sao Paulo Region*	18
39 Sao Paulo Region*	18
40 Sao Paulo Region*	18
41 Sao Paulo Region*	18
42 Sao Paulo Region*	18
43 Sao Paulo Region*	18
44 Sao Paulo Region*	18
45 Sao Paulo Region*	18
46 Sao Paulo Region*	18
47 Sao Paulo Region*	18
48 Sao Paulo Region*	18
49 Sao Paulo Region*	18
50 Sao Paulo Region*	18
51 Sao Paulo Region*	18
52 Sao Paulo Region*	18
53 Sao Paulo Region*	18
54 Sao Paulo Region*	18
55 Sao Paulo Region*	18
56 Sao Paulo Region*	18
57 Sao Paulo Region*	18
58 Sao Paulo Region*	18
59 Sao Paulo Region*	18
60 Sao Paulo Region*	18
61 Sao Paulo Region*	18
62 Sao Paulo Region*	18
63 Sao Paulo Region*	18
64 Sao Paulo Region*	18
65 Sao Paulo Region*	18
66 Sao Paulo Region*	18
67 Sao Paulo Region*	18
68 Sao Paulo Region*	18
69 Sao Paulo Region*	18
70 Sao Paulo Region*	18
71 Sao Paulo Region*	18
72 Sao Paulo Region*	18
73 Sao Paulo Region*	18
74 Sao Paulo Region*	18
75 Sao Paulo Region*	18
76 Sao Paulo Region*	18
77 Sao Paulo Region*	18
78 Sao Paulo Region*	18
79 Sao Paulo Region*	18
80 Sao Paulo Region*	18
81 Sao Paulo Region*	18
82 Sao Paulo Region*	18
83 Sao Paulo Region*	18
84 Sao Paulo Region*	18
85 Sao Paulo Region*	18
86 Sao Paulo Region*	18
87 Sao Paulo Region*	18
88 Sao Paulo Region*	18
89 Sao Paulo Region*	18
90 Sao Paulo Region*	18
91 Sao Paulo Region*	18
92 Sao Paulo Region*	18
93 Sao Paulo Region*	18
94 Sao Paulo Region*	18
95 Sao Paulo Region*	18
96 Sao Paulo Region*	18
97 Sao Paulo Region*	18
98 Sao Paulo Region*	18
99 Sao Paulo Region*	18

South America - 6,351 Meetings

Map of South America with regions color-coded by meeting count.

Region	Meetings
01 Argentina Region	800
02 Argentina Region	800
03 Brazil Region	530
04 Brazil Region	131
05 Brazil Region	239
06 Brazil Region	107
07 Brazil Region	66
08 Chile Region	155
09 Chile Region	155
10 Colombia Region	250
11 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
12 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
13 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
14 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
15 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
16 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
17 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
18 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
19 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
20 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
21 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
22 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
23 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
24 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
25 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
26 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
27 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
28 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
29 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
30 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
31 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
32 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
33 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
34 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
35 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
36 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
37 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
38 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
39 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
40 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
41 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
42 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
43 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
44 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
45 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
46 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
47 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
48 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
49 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
50 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
51 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
52 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
53 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
54 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
55 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
56 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
57 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
58 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
59 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
60 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
61 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
62 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
63 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
64 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
65 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
66 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
67 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
68 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
69 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
70 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
71 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
72 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
73 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
74 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
75 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
76 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
77 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
78 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
79 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
80 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
81 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
82 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
83 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
84 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
85 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
86 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
87 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
88 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
89 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
90 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
91 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
92 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
93 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
94 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
95 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
96 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
97 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
98 Ecuador - Sao Paulo Region*	240
99 Ecuador - Sao Paulo Region*	240

Western Europe - 3,282 Meetings

Map of Western Europe with regions color-coded by meeting count.

Region	Meetings
01 Belgium Region*	26
02 Belgium Region*	26
03 Belgium Region*	26
04 Belgium Region*	26
05 Belgium Region*	26
06 Belgium Region*	26
07 Belgium Region*	26
08 Belgium Region*	26
09 Belgium Region*	26
10 Belgium Region*	26
11 Belgium Region*	26
12 Belgium Region*	26
13 Belgium Region*	26
14 Belgium Region*	26
15 Belgium Region*	26
16 Belgium Region*	26
17 Belgium Region*	26
18 Belgium Region*	26
19 Belgium Region*	26
20 Belgium Region*	26
21 Belgium Region*	26
22 Belgium Region*	26
23 Belgium Region*	26
24 Belgium Region*	26
25 Belgium Region*	26
26 Belgium Region*	26
27 Belgium Region*	26
28 Belgium Region*	26
29 Belgium Region*	26
30 Belgium Region*	26
31 Belgium Region*	26
32 Belgium Region*	26
33 Belgium Region*	26
34 Belgium Region*	26
35 Belgium Region*	26
36 Belgium Region*	26
37 Belgium Region*	26
38 Belgium Region*	26
39 Belgium Region*	26
40 Belgium Region*	26
41 Belgium Region*	26
42 Belgium Region*	26
43 Belgium Region*	26
44 Belgium Region*	26
45 Belgium Region*	26
46 Belgium Region*	26
47 Belgium Region*	26
48 Belgium Region*	26
49 Belgium Region*	26
50 Belgium Region*	26
51 Belgium Region*	26
52 Belgium Region*	26
53 Belgium Region*	26
54 Belgium Region*	26
55 Belgium Region*	26
56 Belgium Region*	26
57 Belgium Region*	26
58 Belgium Region*	26
59 Belgium Region*	26
60 Belgium Region*	26
61 Belgium Region*	26
62 Belgium Region*	26
63 Belgium Region*	26
64 Belgium Region*	26
65 Belgium Region*	26
66 Belgium Region*	26
67 Belgium Region*	26
68 Belgium Region*	26
69 Belgium Region*	26
70 Belgium Region*	26
71 Belgium Region*	26
72 Belgium Region*	26
73 Belgium Region*	26
74 Belgium Region*	26
75 Belgium Region*	26
76 Belgium Region*	26
77 Belgium Region*	26
78 Belgium Region*	26
79 Belgium Region*	26
80 Belgium Region*	26
81 Belgium Region*	26
82 Belgium Region*	26
83 Belgium Region*	26
84 Belgium Region*	26
85 Belgium Region*	26
86 Belgium Region*	26
87 Belgium Region*	26
88 Belgium Region*	26
89 Belgium Region*	26
90 Belgium Region*	26
91 Belgium Region*	26
92 Belgium Region*	26
93 Belgium Region*	26
94 Belgium Region*	26
95 Belgium Region*	26
96 Belgium Region*	26
97 Belgium Region*	26
98 Belgium Region*	26
99 Belgium Region*	26

Africa - 384 Meetings

Map of Africa with regions color-coded by meeting count.

Region	Meetings
01 Cape Verde Islands*	2
02 Cape Verde Islands*	2
03 Cape Verde Islands*	2
04 Cape Verde Islands*	2
05 Cape Verde Islands*	2
06 Cape Verde Islands*	2
07 Cape Verde Islands*	2
08 Cape Verde Islands*	2
09 Cape Verde Islands*	2
10 Cape Verde Islands*	2
11 Cape Verde Islands*	2
12 Cape Verde Islands*	2
13 Cape Verde Islands*	2
14 Cape Verde Islands*	2
15 Cape Verde Islands*	2
16 Cape Verde Islands*	2
17 Cape Verde Islands*	2
18 Cape Verde Islands*	2
19 Cape Verde Islands*	2
20 Cape Verde Islands*	2
21 Cape Verde Islands*	2
22 Cape Verde Islands*	2
23 Cape Verde Islands*	2
24 Cape Verde Islands*	2
25 Cape Verde Islands*	2
26 Cape Verde Islands*	2
27 Cape Verde Islands*	2
28 Cape Verde Islands*	2
29 Cape Verde Islands*	2
30 Cape Verde Islands*	2
31 Cape Verde Islands*	2
32 Cape Verde Islands*	2
33 Cape Verde Islands*	2
34 Cape Verde Islands*	2
35 Cape Verde Islands*	2
36 Cape Verde Islands*	2
37 Cape Verde Islands*	2
38 Cape Verde Islands*	2
39 Cape Verde Islands*	2
40 Cape Verde Islands*	2
41 Cape Verde Islands*	2
42 Cape Verde Islands*	2
43 Cape Verde Islands*	2
44 Cape Verde Islands*	2
45 Cape Verde Islands*	2
46 Cape Verde Islands*	2
47 Cape Verde Islands*	2
48 Cape Verde Islands*	2
49 Cape Verde Islands*	2
50 Cape Verde Islands*	2
51 Cape Verde Islands*	2
52 Cape Verde Islands*	2
53 Cape Verde Islands*	2
54 Cape Verde Islands*	2
55 Cape Verde Islands*	2
56 Cape Verde Islands*	2
57 Cape Verde Islands*	2
58 Cape Verde Islands*	2
59 Cape Verde Islands*	2
60 Cape Verde Islands*	2
61 Cape Verde Islands*	2
62 Cape Verde Islands*	2
63 Cape Verde Islands*	2
64 Cape Verde Islands*	2
65 Cape Verde Islands*	2
66 Cape Verde Islands*	2
67 Cape Verde Islands*	2
68 Cape Verde Islands*	2
69 Cape Verde Islands*	2
70 Cape Verde Islands*	2
71 Cape Verde Islands*	2
72 Cape Verde Islands*	2
73 Cape Verde Islands*	2
74 Cape Verde Islands*	2
75 Cape Verde Islands*	2
76 Cape Verde Islands*	2
77 Cape Verde Islands*	2
78 Cape Verde Islands*	2
79 Cape Verde Islands*	2
80 Cape Verde Islands*	2
81 Cape Verde Islands*	2
82 Cape Verde Islands*	2
83 Cape Verde Islands*	2
84 Cape Verde Islands*	2
85 Cape Verde Islands*	2
86 Cape Verde Islands*	2
87 Cape Verde Islands*	2
88 Cape Verde Islands*	2
89 Cape Verde Islands*	2
90 Cape Verde Islands*	2
91 Cape Verde Islands*	2
92 Cape Verde Islands*	2
93 Cape Verde Islands*	2
94 Cape Verde Islands*	2
95 Cape Verde Islands*	2
96 Cape Verde Islands*	2
97 Cape Verde Islands*	2
98 Cape Verde Islands*	2
99 Cape Verde Islands*	2

Middle East - 21,188 Meetings

Map of the Middle East with regions color-coded by meeting count.

Region	Meetings
01 Bahrain*	11
02 Bahrain*	11
03 Bahrain*	11
04 Bahrain*	11
05 Bahrain*	11
06 Bahrain*	11
07 Bahrain*	11
08 Bahrain*	11
09 Bahrain*	11
10 Bahrain*	11
11 Bahrain*	11
12 Bahrain*	11
13 Bahrain*	11
14 Bahrain*	11
15 Bahrain*	11
16 Bahrain*	11
17 Bahrain*	11
18 Bahrain*	11
19 Bahrain*	11
20 Bahrain*	11
21 Bahrain*	11
22 Bahrain*	11
23 Bahrain*	11
24 Bahrain*	11
25 Bahrain*	11
26 Bahrain*	11
27 Bahrain*	11
28 Bahrain*	11
29 Bahrain*	11